



SEKOLAH TINGGI THEOLOGIA JAFFRAY
2 0 1 8

### ISBN: KEUNGGULAN KRISTUS DAN KERAJAAN ALLAH **REFLEKSI-REFLEKSI DARI MATIUS 9-20**

Buku asli: The Excellency of Jesus and the Kingdom of God Reflections from Matthew 9-20

Oleh: Andrew Brake, Ph.D

©2018 Sekolah Tinggi Theologia Jaffray Jalan Gunung Merapi No. 103 Makassar, 90114

Sulawesi Selatan, Indonesia Telp : 0411-3624129

: sttjaffraymakassar@gmail.com Email

Website: www.sttjaffray.ac.id

Penerjemah : Drs. Ridwan Sutedja Editor : Queency C. Wauran Randy Frank Rouw

Desain Sampul : Queency C. Wauran

Hak pengarang dilindungi Undang-Undang Dilarang mereproduksi sebagian atau seluruh isi buku ini tanpa izin tertulis dari penulis dan penerbit.

## **PRAKATA**

Pelajaran-pelajaran ini diambil dari Matius 9-20 yang melanjutkan buku saya dari Matius 4-8, *Spiritual Formation*, yang diterbitkan oleh Yayasan Kalam Hidup pada tahun 2014. Pelajaran-pelajaran ini didasarkan pada serangkaian khotbah yang saya sampaikan di gereja saya di Amerika Serikat dari tahun 2006 sampai 2008. Sedapat mungkin saya telah memperbarui ilustrasi dan referensinya dari waktu ke waktu, serta memperbaiki beberapa masalah tata bahasa.

Saya telah memilih judul untuk buku ini, *Keunggulan Kristus dan Kerajaan Allah* karena penekanan pada supremasi Yesus dan kemuliaan-Nya yang begitu jelas dikomunikasikan oleh Matius. Jika Matius pasal 5-7, Khotbah di Bukit, dapat dianggap sebagai sebuah pengantar untuk sisa kitab Matius selanjutnya, maka Matius pasal 9-20 pasti menggambarkan ciri-ciri karakter yang diharapkan Yesus dari putra dan putri Kerajaan. Apa yang digambarkan sebagai pengembangan karakter dasar bagi anak-anak dari kerajaan Kristus dalam Matius pasal 5-7 terungkap melalui kehidupan dan pelayanan Yesus, dan diajarkan lebih lanjut dalam Matius pasal 9-20. Dalam Matius pasal 21-28, kemudian, kita melihat puncak pelayanan Yesus, gairah (renjana), atau kisah kematian dan kebangkitan-Nya – Kerajaan Allah diantar ke dunia berkemenangan melalui kematian dan kebangkitan Kristus.

Untuk latar belakang dan materi penafsiran saya terutama menggunakan dua tafsiran oleh D. A Carson. Kedua karya ini adalah: When Jesus Confronts the World: An Exposition of Matthew 8-10 dan tafsirannya tentang Matius sebagai bagian dari serial The Expositor's Bible Commentary. Saya juga menggunakan tafsiran R. T. France tentang Matius dari serial the New International Commentary of the New Testament. Meskipun tidak semua yang saya digunakan dari tafsiran-tafsiran ini memiliki catatan kaki, bahan ini mudah diakses dari karya-karya ini. Di mana catatan kaki yang saya digunakan tidak selalu memasukkan no-

mor halaman karena banyak buku yang saya kutip masih ada di loteng rumah teman saya di Amerika Serikat.

Bagian-bagian dalam kitab ini dekat dengan hati saya karena ini adalah beberapa bagian yang sempat saya gumuli pada tahun terakhir pelayanan saya sebagai pendeta di Amerika Serikat. Tuhan menggunakan pelajaran-pelajaran di kerajaan Allah ini untuk membuat ketidaknyamanan dalam diri saya dari status quo yang saya lihat di negara dan di gereja saya sendiri, sebuah status quo yang juga saya lihat di Indonesia. Kerajaan Allah terus masuk dalam kehidupan kita, rumah kita, dan pelayanan kita. Apakah kita bersedia untuk mendengarkan perintah Yesus hari ini seperti yang dilakukan murid-Nya lebih dari 2.000 tahun yang lalu? Apakah kita bersedia agar status kita diganggu oleh Kristus? Apakah kita bersedia untuk menatap pada keutamaan Yesus dan tunduk pada otoritas dan kemuliaan kerajaan-Nya?

Saya ingin mengucapkan terima kasih yang mendalam pada Allah untuk panggilan-Nya dan istri saya Lora karena ia telah menjadi mitra yang luar biasa untuk hidup dan pelayanan. Keluarga kami bertumbuh, karena dua tahun lalu kami telah memeroleh tambahan dua menantu, pasangan indah untuk putra dan putri kami masing-masing. Dan kami menerima anggota terbaru dari keluarga Brake dengan kelahiran anak pertama dari anak kami pada 2016! Saya juga berterima kasih pada Allah untuk rekan-rekan saya dalam pelayanan, baik dari C&MA dan rekan dosen saya di STTJ Makassar, yang terus mendukung dan mendorong penerbitan buku-buku ini, yang mendoakan agar menjadi berkat bagi gereja.

Saya tahu bahwa saya tidak akan diberkati dengan istri yang luar biasa indah jika bukan karena kehadiran orang tuanya yang setia sehingga ia bertumbuh menjadi dewasa. Karena itu saya persembahkan buku ini untuk Charles Lee, ayah Lora, dan untuk MaryAnne Hartley, ibu Lora. Semoga Anda menemukan kuasa dan kebenaran dari kerajaan Kristus sebagai suatu kenyataan dalam hidup Anda!

# **DAFTAR ISI**

Prakata

Bab 1

Otoritas untuk Mengampuni 1

Bab 2

Ia Datang untuk Memanggil Kita 14

Bab 3

Yesus Mengubah Pakem 27

Bab 4

Menyentuh-Nya Dengan Iman 38

Bab 5

Yesus Memberikan Penglihatan dan Pesannya Pada Kita 48

Bab 6

Berdoa untuk Penuaian 59

Bab 7

Yesus Memilih Kita Juga 71

Bab 8

Bertekun Dalam Pemberitaan Injil 80

Bab 9

Rintangan Dalam Pemberitaan Injil 91

Bab 10

Rela Berkorban untuk Melayani 103

Bab 11 Sahabat dari Orang-orang yang Tidak Bersahabat 111

Bab 12

Dipaksa Oleh Karakter-Nya 122

Bab 13

Otoritas untuk Melakukan yang Baik 133

Bab 14

Otoritas untuk Memperbaiki 143

Bab 15

Mengikut Sebagai Keluarga 152

Bab 16

Tanah yang Reseptif 161

Bab 17

Kedatangan Kerajaan Surga 172

Bab 18

Bukan Tukang Kayu Biasa 183

Bab 19

Pilihan Karakter 193

Bab 20

Kecukupan Yesus 202

Bab 21

Dihidupkan Kembali 212

Bab 22

Injil Makanan Anjing 221

Bab 23

Ragi yang Kotor 231

Bab 24

Batu yang Didirikan Pada Sebuah Tubuh yang Rapuh 240

Bab 25

Salib dan Kemuliaan 251

Bab 26

Kelas yang Sedang Berjalan 263

Bab 27

Anak-anak Kecil 275

Bab 28

Mengampuni Sebuah Gunung Utang 287

Bab 29

Disatukan Dalam Kesetiaan 299

Bab 30

Biarkan Anak-anak Itu Datang 312

Bab 31

Panggilan Untuk Meninggalakan Segalanya 321

Bab 32

Bos Ilahi 331

Daftar Pustaka 343

# **DAFTAR PUSTAKA**

- Brake, Andrew. Spiritual Formation. Bandung: Kalam Hidup, 2014.
- Briscoe, Stuart. *Everyday Discipleship for Ordinary People*. Wheaton, II: Scripture Press Pub., 1988.
- Bryant, David. *Christ is All*, rev. New Providence, NJ: New Providence Publishers, 2010.
- Carson, D. A. *The Expositor's Bible Commentary, Vol. 8.* Grand Rapids, Mi: Zondervan, 1984.
- Carson, D. A. When Jesus Confronts the World: An Exposition of Matthew 8-10. Grand Rapids, Mi: Baker Book House, 1987.
- Dobson, James. Bringing Up Boys. Carol Stream, Il: Tyndale, 2001.
- Edwards, Jonathan, *The Excellencies of Christ*. Public Domain.
- France, R.T. *The Gospel of Matthew (NICNT)*. Grand Rapids, Mi: Eerdmans, 2007.
- Gardner, John W. *Excellence*. New York: NY: W.W. Horton and Company, 1995.
- Hefley, James and Marti. No Time for Tombstones: Life and Death in the Vietnamese Jungle. Carol Stream, Il: Tyndale, 1974.
- Life Magazine, December 1, 1990.
- McMillen, S.I. and David E. Stern. *None of These Diseases: The Bible's Health Secrets for the 21st Century.* Ada, Mi: Revell, 2000.
- Poplin, Mary, "Mary Poplin Calls Claremont Her Calcutta," Christianity Today (web edition), December 1, 2003.

- Powell, Paul W. The Complete Disciple: Thirteen Areas of Dynamic Discipleship. Wheaton, Il: Victor Books, 1982.
- Tozer, A.W. *Let My People Go.* Harrisburg, Pa: Christian Publications, 1947.
- Wallechinsky, David. *The Complete Book of the Olympics*. London: Aurum Press, 2008.
- Wells, David F. The Courage to Be Protestant: Truth-Lovers, Marketers, and Emergents in the Postmodern World. Grand Rapids, Mi: Eerdmans, 2008.

## Komentari-Komentari Lain yang Bagus Tentang Kitab Injil Matius

- Blomberg, Craig L. *The New American Commentary: Matthew.* Nashville, Tn.:Holman Reference, 1992.
- Keener, Craig S. A Commentary on the Gospel of Matthew. Grand Rapids, Mi:Eerdmans, 1999.
- Keener, Craig S. *The Gospel of Matthew: A Social-Rhetorical Commentary.* Grand Rapids, Mi: Eerdmans, 2009.
- Morris, Leon, *The Gospel According to Matthew (Pillar)*. Grand Rapids, Mi: Eerdmans, 1992.
- Osborne, Grant R. *Matthew: Exegetical Commentary on the New Testament*. Grand Rapids, Mi: Zondervan, 2010.
- Platt, David. *Exalting Jesus in Matthew: Christ-Centered Exposition.* Nashville, Tn: Holman Publishers, 2013.
- Turner, David L. *Matthew (Baker Exegetical Commentary on the New Testament)*. Grand Rapids, Mi: Baker, 2008.ilkins, Michael J.

*Matthew: The NIV Application Commentary.* Grand Rapids, Mi: Zondervan, 2003.